

Het landt van Calis Clif tot verby Beunen verhoont hem aldus, als men daer by langhs seylt.

Calis Clif.

Tour d'ordre.  
Oudeman. 't Landt van Beunen.



## II.

Om op de Reede van Hablenuf, ende de Riviere  
van Rovvante seylen.

De riviere  
de Seine in  
rescylea.

**A**ls men upten noorden comt/ende men wil op de Riviere van Rowan seylen/so salmen Seynhoost aan voort seyl/so lange tot dat den zypd-kant van de Riviere comt am den hoek van Seynhoost/houdet so staende ende loopt daer nae toe/so langh dat het landt beoosten Hablenuf comt brynten Hablenuf: dan seylt na de haven van Hablenuf toe. Ofte wilt ghy brynten de banck om/soo wijckt so verre van t land af/ en seylet om west/tot dat de Riviere opé comt/seylt dan na den hoec van Tochet toe/ende loodet daer by in/daer is met hoogh water drie vadem/ ende met leegh water een vadem waters.

Rittiers te  
Schouwen.

De Rittiers legghen midden in de Riviere/ende zijn stee-  
nich landt-grondt.

Allt lant van Caen brynten dé hoek van Seynhoost is/ so seylmen daer brynten/alsme zypdē aengaet. Op de noord-  
zypde ist niet halve vloet drie vadem diep: op de zypd-zypde  
ist niet halve vloet rivee vadem diep.

Die van westen comt/die moet op zijn getij in de Riviere van Rowanen loopen/ende dat allt meestendel van de vloet verloopen is/ seylt dan langhs 't lant van Diepen op u loot/ tot dat ghy de Riviere van Habel open in sien meucht/ als dan het zuyder Castle comt over't Ooster-hooft ende den meulen/ loopt dan daer op recht toe/ maer seylt maer ten halve 't Castle ende Seynhoost/ verwacht aldaer ee Loots-

De Riviere  
in te  
seylen tot  
voor Ha-  
blenuf.

De ghedaente van Struysaert ende Seynhoost, als men  
daer voorby seylt.

Struysaert. Seynhoost.

man/ende sooder ghene af en comen/soo seylt van daer recht op 't Castle aen/ dat op 't hooft staet/daer ist diepte water.

Als men Struysaert een spaek lenghde houdt bryten dat landt van Seynhoost/soo looptmen bryten de Rittiers ende de Banck/ als dan de ooster-poort van Habel comt over dat Ooster-hooft ende den oosterlichen meulen/ so looptmen recht benoorden de Rittiers in/ende men mach dan aan de Banck niet misdoen die naer Seynhoost toe leyd/ende als men een stuck van Seynhoost is/soo moetmen een Lootsman ver-  
wachten/als voor gheseylt is.

De Rittiers streekē midden langs de Riviere na dé hoek Rittiers.  
van Honfleur toe/ ende bewesten de selve ist al vol sanden/ so datmen't al met hoogh water in seylen moet.

Die in Hablenuf wil zijn/die moet met hoogh water in  
ende sitten alle ghetijen droogh.

Die van Hablenuf opwaerts na Rowanen wil wese/die  
neme een Lootsman/men moet met het ghetij door de eerste  
trabaille oft drooghe bancken/de welcke strecken van Hablenuf  
tot Honfleur zypdoost by't zuyderlant langhs/de Travail-  
len oft bancken streekē hun langs de noord-zypde van de Ri-  
viere tot Quillebeuf/ als dan ismen dooz d'eerste trabaille/  
maer een pegelijc wachte hem wel voor den sterkens sprinck/  
by de Normans la Barre ghenoemt/die soo gheweldigh aen-  
comt/datmen een schip nauwelijcks aen alle zyne anckers en-  
de touwen houden mach/ om dese ende andre swaricheden  
ist niet gheraden de Riviere op te varen sonder Lootsman/  
het is oock Lootsmans water.

Aldus verhoont hem 't landt van Caen, drie  
mylen daer af zijnde.



Om van